

32004R1831

22.10.2004

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

L 321/29

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1831/2004 НА КОМИСИЯТА**от 21 октомври 2004 година****за изменение на Регламент (ЕО) № 930/2000 на Комисията относно създаването на правила за прилагане, отнасящи се до допустимостта на сортовете наименования на селскостопанските растителни видове и зеленчуковите видове**

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

въведени с Регламент (ЕО) № 930/2000, следва съответно да бъдат актуализирани.

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

(4) Уместно е, следователно, Регламент (ЕО) № 930/2000 да бъде изменен.

като взе предвид Директива 2002/53/ЕО на Съвета от 13 юни 2002 г. относно общия каталог на сортовете селскостопански растителни видове ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 6 от него,

(5) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по семената и посадъчния материал за селското стопанство, градинарството и горското стопанство,

като взе предвид Директива 2002/55/ЕО на Съвета от 13 юни 2002 г. относно продажбата на семена от зеленчукови растения ⁽²⁾, и по-специално член 9, параграф 6 от него,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

като има предвид, че:

Член 1(1) Директиви 2002/53/ЕО и 2002/55/ЕО определят общи правила по отношение на избираемостта на сортовете наименования посредством препратка към член 63 от Регламент (ЕО) № 2100/94 на Съвета от 27 юли 1994 година относно въвеждането на режим за защита на растителните сортове в Общността ⁽³⁾.

Регламент (ЕО) № 930/2000 се изменя, както следва:

1. В член 2 се добавят следните параграфи:

(2) Регламент (ЕО) № 930/2000 на Комисията ⁽⁴⁾ създаде подробни правила за прилагането на някои критерии, определени в член 63 от Регламент (ЕО) № 2100/94, по-специално по отношение на пречките за определянето на дадено сортово наименование.„2. В случай на предишно право на трета страна, взимашо формата на географско указание или наименование за произход на селскостопански продукти и хранителни стоки, използването на сортово наименование на територията на Общността ще се счита, че е възпрепятствано, ако това наименование представлява нарушение на член 13 от Регламент (ЕИО) № 2081/92 на Съвета ^(*) по отношение на географското указание или наименованието за произход, защитено в дадената държава-членка или в Общността по силата на член 5, параграф 5, член 6 или бившия член 17 от същия регламент за стоки, които са идентични или сравняеми с въпросния растителен сорт.(3) Като се отчитат промените, настъпили в областта на защитата на географските означения и на наименованията за произход за селскостопански продукти, както е определено в Регламент (ЕИО) № 2081/92 на Съвета ⁽⁵⁾, и за измененията на процедурата пред Службата на Общността за растителните сортове, създадена с Регламент (ЕО) № 1239/95 на Комисията ⁽⁶⁾, подробните правила,

3. Пречката, визирана в параграф 2, засягаща използването на сортово наименование, дължашо се на предишно право, може да бъде отстранена когато е получено писмено съгласие на притежателя на предишното право за използването на наименованието по отношение на сорта, при условие че такова съгласие не е свързано с въвеждането в заблуждение на общественото относно истинския произход на продукта.

(1) ОВ L 193, 20.7.2002 г., стр. 1. Директива, последно изменена с Регламент (ЕО) № 1829/2003 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 1).

(*) ОВ L 208, 27.7.1992 г., стр. 1.“

(2) ОВ L 193, 20.7.2002 г., стр. 33. Директива, последно изменена с Регламент (ЕО) № 1829/2003.

2. В член 2, точка 2 става точка 4.

(3) ОВ L 227, 1.9.1994 г., стр. 1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1650/2003 (ОВ L 245, 29.9.2003 г., стр. 28).

3. Член 3, параграф 1 се изменя, както следва:

(4) ОВ L 108, 5.5.2000 г., стр. 3.

а) Буква а) се заменя със следния текст:

(5) ОВ L 208, 24.7.1992 г., стр. 1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 806/2003 (ОВ L 122, 16.5.2003 г., стр. 1).

„а) когато е под формата на „измислено“ име:

(6) ОВ L 121, 1.6.1995 г., стр. 37. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2181/2002 (ОВ L 331, 7.12.2002 г., стр. 14).

i) състои се от една буква,

- ii) състои се от, или съдържа като отделен елемент, серия от букви, които не формират дума, която да бъде произнесена на официален език на Общността; когато, обаче, тази серия е установено съкращение, такова установено съкращение трябва да бъде ограничено до максимум две групи от три букви, разположени на всеки край на наименованието;
- iii) състои се от цифра, освен ако тази цифра е неразделна част от името, или когато тя показва, че сортът е или ще бъде един от цифровите серии сортове, свързани с техния начин на получаване;
- iv) състои се от повече от три думи или елементи, освен ако последователността на термините не го прави по-лесно разпознаваем или възпроизвеждащ се]
- v) състои се от или съдържа изключително дълга дума или елемент]
- vi) съдържа знак за пунктуация или друг символ, смес от главни и малки букви (освен когато първата буква е главна буква и останалата част от наименованието е с малки букви), горен индекс, долен индекс или шарка (рисушка).

б) в буква б), точка v) се заменя със следния текст:

„v) съдържа знак за пунктуация или друг символ, горен индекс, долен индекс или шарка (рисушка).“

4. В член 4, буква а) се заменя със следния текст:

„а) под „може да бъде объркан със с“ се подразбира, че обхваща *inter alia* сортово наименование, съдържащо разлика само от една-единствена буква, или от ударение върху буквите, във връзка със сортово наименование на сорт на тясно свързани видове, което официално е било прието за продажба на пазара на Общността, Европейското икономическо пространство или в договаряща се страна към Международната конвенция за защита на новите сортове растения, или е обект на право на растителен сорт в такива територии. Настоящата разпоредба не се прилага в случай, когато има разлика от една-единствена буква в установено съкращение, представляващо самостоятелно съществуване на сортово наименование, или когато разликата от една

единствена буква е достатъчна, за да се различи ясно наименованието от другите сортови наименования. Настоящата разпоредба не се прилага също така и в случай, когато има разлика в две или повече букви, освен ако тези две букви просто са сменили местата си. Разликата от една цифра между числа (когато е позволено число в „измислено име“) също не се смята за объркваща.

Без да влиза в противоречие с разпоредбите на член 6, настоящата разпоредба не се прилага за сортово наименование под формата на кодово обозначение, ако референтното сортово наименование е еднакво с формата на кодовото обозначение. В случай на кодово обозначение, разликата само от една-единствена буква, отличителен знак или цифра се счита, че е достатъчно различие между два кода. Празните пространства трябва да не се вземат предвид когато се сравняват наименования под формата на кодово обозначение.“

5. В член 5, буква б) се заличава.

6. Член 6 се изменя, както следва:

а) В буква д), точка ii) се заменя със следния текст:

„ii) ботаническото или общото наименование на видовете, в групата на селскостопанските растителни видове или на зеленчуковите растителни видове, към която принадлежи сортът.“

б) Буква д), точка iii) се заличава.

в) Добавя се нова буква е) със следния текст:

„е) включва географско наименование, което по всяка вероятност би въвело обществото в заблуждение както по отношение на характеристиките, така и на стойността на сорта.“

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент не се прилага за сортови наименования, които са били предложени от заявителя пред компетентния орган за тяхно одобрение преди влизането в сила на настоящия регламент.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 21 октомври 2004 година.

За Комисията

David BYRNE

Член на Комисията
